

Huomioitavaa (FI) | Obs (SE)

1. Aseta suojain kasvoillesi kuvan ohjeiden mukaisesti ja tarkista hengittämällä syvään, että suojain ei vuoda reunoilta. Jos suojain vuotaa aseta suojain paremmin kasvoillesi. Jos et saa suojainta istumaan kasvoillasi, et pysty suojautumaan tällä suojaimella ilman epäpuhtauksilta. | Placera masken enligt instruktionerna på bilden och kontrollera att masken är i enlighet med anskikt. 2. Älä käytä rikkineistä suojainta, vaihda aina uusi suojain. | Använd inte en trasig mask, byt ut till en ny mask. 3. Kun käytät suojainta, pysy poissa avotulen läheistä suojaimen palamisen tai muotoutumisen estämiseksi. | När du bär en mask, håll dig borta från eld för att undvika materialförbränning eller maskdeformation. 4. Mikäli joudut poistamaan suojaimen käytön aikana, vältä kosketusta suojaimen ulkopinnan kanssa tartuntojen ehkäisemiseksi. | Om masken behövs at av under användning, se till att du inte rör masken på utsidan för att förhindra infektioner. 5. Suojain on kertakäyttöinen ja sitä ei voi uudelleen käyttää. | Detta är en engångsmask, använd inte återanvändbar. 6. Kun poistat suojaimen, laittele se ja sido kiinnityskuminauhoilla. | När du kastar masken, vik den och bind ihop med elastiska öronbanden.



Valmistaja | Tillverkare:

JedX Medcare, Köysikuja 1
01640 Vantaa, FINLAND
+358 20 741 5180 | www.jedx.fi

Varoitus (FI) | Varning (SE)

Suojain suodattaa ohjeen mukaiset epäpuhtaudet. Tuote ei suojaa kaasulta, höyryiltä ja hapenpuutteelta. Väärinlainen käyttö voi aiheuttaa sairauksia tai jopa kuoleman. | Masken kan filtrera vissa föroreningar. Produkten skyddar inte gaser, ångor och brist på syre. Inkorrekt användning kan orsaka sjukdom eller till och med dödsfall. Maksimi käyttöaika 8 h. | Maximal användningstid 8 h. Sällyvyys oikein käytettynä 5 v tuotantopäivästä. | Hållbarhet 5 år från produktionsdagen. Sällyvyys hyvässä ilmastoinnossa, kuivassa (RH 0...80 % -30...+40 °C), auringonvalolta suojattuna. | Lagring i väl ventilerad torr (RH 0...80 %, -30...+40 °C), skyddad från solljus. **Väärinlainen käyttötapäivä:** katso pakkaus. | **Sista förbrukningsdag:** Se förpackningen.

Ilmoitettu laitos | Anmält organ: 0598

SGS FIMKO OY

Takomotie 8, 00380 HELSINKI
Finland | +358 9 696 361



CE 0598
EN 149:2001+A1:2009



1 KPL
ST

FFP2 NR

HELPPO HENGITTÄÄ
LÄTT ATT ANDAS

JEDX

Functional design for uncompromised safety



Kiinnitys korvien takaa
Fästas bakom
öronen

Hengityssuojain | Andningsskydd
FFP2 NR

Mukava nenäpidike |
Med en bekväm näsklämma
Taitettava | Vikbar

Ohje | Instruktion 12-2020
Tuotenumero | Produktnummer: 1351 W

JEDX

Tuotenimi | Produktnamn: JedX Medcare FFP2 NR. **Pakkausseloste:** Taitettava 15,5 x 10,5 x 0,5 cm, 1 kpl / pussi | **Specification:** Vikbar 15,5 x 10,5 x 0,5 cm, 1 st / påse. **Valmistusmateriaalit | Material:** Spunbond NW, Meltblown NW. **Suodatus:** kiinteät ja nestemäiset hiukkaset; öljy, pöly, siitepöly, virus, bakteeri ja pisarat. | **Filtering:** fasta och flytande partiklar; olje, damm, pollen, virus, bakterier och droppar. **Suodatusstandardi | Filteringsstandard:** EN149:2001+A1:2009, FFP2 NR, min 94 %. Henkilösuojainasetuksen mukainen vaatimustenmukaisuusvaakutus löytyy www.jedx.fi | Försäkras om överensstämmelse i enlighet med personskyddsförordningen kan hittas på www.jedx.fi.

Käyttöohje (FI) | Instruktioner (SE)

1. Pese kädet. Avaa suojain, aseta nenäpidike nenälle. | Tvätta händerna. Öppna masken, ställ näsklämman på näsan. 2. Vedä suojain poskillesi ja vedä kuminauhat korvien ympäri. | Dra masken på dina kinder och dra de elastiska banden runt öronen. 3. Muotoile nenäpidike nenäsi muotoon | Justera näsklämman så att den passar näsan. 4. Purista etusormilla nenäpidike siten että ilmavaro estyy naamarin reunoilta. | Tryck på näsklämman med båda pekfingerarna så att masken tar formen för att förhindra luftläckage.



Huomioitavaa (FI) | Obs (SE)

1. Aseta suojain kasvoillesi kuvan ohjeiden mukaisesti ja tarkista hengittämällä syvään, että suojain ei vuoda reunoilta. Jos suojain vuotaa aseta suojain paremmin kasvoillesi. Jos et saa suojainta istumaan kasvoillesi, et pysty suojaamaan tällä suojaimella ilman epäpuhtauksilta. | Placera masken enligt instruktionerna på bilden och kontrollera att masken är i enlighet med anskiktet. | 2. Älä käytä rikkineistä suojainta, vaihda aina uusi suojain. | Använd inte en trasig mask, byt ut till en ny mask. | 3. Kun käytät suojainta, pysy poissa avotulen läheistä suojaimen muotoutumisen estämiseksi. | När du bär en mask, håll dig borta från eld för att undvika maskdeformation. | 4. Mikäli joudut poistamaan suojaimen käytön aikana, vältä kosketusta suojaimen ulkopinnan kanssa tartuntojen ennakaisemiseksi. | Om masken behövs att av under användning, se till att du inte rör masken på utsidan för att förhindra infektioner. | 5. Suojain on keräkäyttöinen ja sitä ei voi uudelleen käyttää. | Detta är en engångsmask, använd inte återanvändbar. | 6. Kun poistat suojaimen, taittele se ja sido kiinnityskuminauhoilla. | När du kastar masken, vik den och bind ihop med elastiska banden.

Valmistaja | Tillverkare:

JedX Medcare, Köysikuja 1
01640 Vantaa, FINLAND
+358 20 741 5180 | www.jedx.fi



CE 2841
EN149:2001+A1:2009



1 KPL
ST

FFP3 NR

HELPPO HENGITTÄÄ
LÄTT ATT ANDAS

JEDX

Functional design for uncompromised safety



Hengityssuojain | Andningsskydd FOLDER TYPE

Varoitus (FI) | Varning (SE)

Suojain suodattaa ohjeen mukaiset epäpuhtaudet. Tuote ei suojaa kaasulta, höyryiltä ja hapenpuutteelta. Väärälläinen käyttö voi aiheuttaa sairauksia tai jopa kuoleman. | Masken kan filtrera vissa föroreningar. Produkten skyddar inte gaser, ångor och brist på syre. Inkorrekt användning kan orsaka sjukdom eller till och med dödsfall. Maksimi käyttöaika 8 h. | Maximal användningstid 8 h. Sällyvyys oikein säilytettyinä 5 v tuotantopäivästä. | Hållbarhet 5 år från produktionsdagen. Sällyvyys hyvässä ilmapölyolosuhteissa, kuivassa (RH 0...80 % -30...+40 °C), auringonvalolta suojattuna. | Lagring i väl ventilerad torr (RH 0...80 %, -30...+40 °C), skyddad från solljus. **Väärälläinen käyttöäpäivä:** kato pakkaus. | **Sista förbrukningsdag:** Se förpackningen.

Ilmoitettu laitos | Anmält organ: 2841

MNA LABORATORIES IND. TRADE CO. LTD

Küçükbakkalköy Mah. Yenidoğan Cad. NO:21
Araşehir/İstanbul | +90 216 574 07 08

CE 2841
EN149:2001+A1:2009

Hengityssuojain | Andningsskydd
FFP3 NR

Mukava nenäpidike |
Med en bekväm näsklämma
Taitettava | Vikbar

Ohje | Instruktion 12-2020
Tuotenumero | Produktnummer: 1523 W

JEDX

Tuotenumero | Produktnummer: JedX FFP3. **Pakkauseloste:** Taitettava 15,5 x 10,5 x 1,5 cm kiinnityskoukulla, 1 kpl / pussi. **Specification:** Vikbar 15,5 x 10,5 x 1,5 cm med en fäststämningsskrook, 1 st. / påse. **Valmistusmateriaalit | Material:** Spunbond NW, Meltblown NW. **Suodatus:** kiinteät ja nestemäiset hiukkaset; öljy, pöly, siitepöly, virus, bakteeri ja pisara. **Filtering:** fasta och flytande partiklar; olje, damm, pollen, virus, bakterieell och droppar. **Suodatusstandardi | Filteringsstandard:** EN149:2001+A1:2009, FFP3 NR, min 99 %. **Henkilösuojainasetuksen mukainen vaatimustenmukaisuusvakuutus löytyy** www.jedx.fi | Försäkran om överensstämmelse i enlighet med personskyddsförordningen kan hittas på www.jedx.fi.



Käyttöohje (FI) | Instruktioner (SE): 1. Pese kädet. Avaa suojain, aseta nenäpidike nenälle, jiväta händerna. Öppna masken, ställ näsklämman på näsan. 2. Vedä suojain poskillesi ja vedä molemmat kuminauhat pään yli. | Dra masken på dina kinder och dra båda elastiska banden över huvudet. 3. Aseta kuminauhat siten, että ylempi asetuu päälleen takaa korvien väluolelle ja alempi takaraivon alosaan korvien alapuolelle. Tarkista, että suojain istuu hyvin kasvoillesi. | Placera elastiska banden så att den övre är på baksidan av huvudet ovanför öronen och den nedre kommer till den nedre delen av huvudet under öronen. 4. Muotoile nenäpidike nenäsi muotoon | Justera näsklämman så att den passar näsan. 5. Puriesta etusomilla nenäpidike siten että ilmapuoto estyy naamain reunolta. | Tryck på näsklämman med båda pekfingerarna så att masken tar formen för att förhindra luftläckage.



Huomioitavaa (FI) | Obs (SE)

1. Aseta suojain kasvoillesi kuvan ohjeiden mukaisesti ja tarkista hengittämällä syvään, että suojain ei vuoda reunoilta. Jos suojain vuotaa aseta suojain paremmin kasvoillesi. Jos et saa suojainta istumaan kasvoillasi, et pysty suojaamaan tällä suojaimella ilman epäpuhtauksilta. | Placera masken enligt instruktionerna på bilden och kontrollera att masken är i enlighet med anskitet. | 2. Älä käytä rikkineistä suojainta, vaihda aina uusi suojain. | Använd inte en trasig mask, byt ut till en ny mask. | 3. Kun käytät suojainta, pysy poissa avotulen läheistä suojaimen muotoutumisen estämiseksi. | När du bär en mask, håll dig borta från eld för att undvika maskdeformation. | 4. Mikäli joudut poistamaan suojaimen käytön aikana, vältä kosketusta suojaimen ulkopinnan kanssa tartuntojen ennakaisemiseksi. | Om masken behövs att av under användning, se till att du inte rör masken på utsidan för att förhindra infektioner. | 5. Suojain on keräkäyttöinen ja sitä ei voi uudelleen käyttää. | Detta är en engångsmask, använd inte återanvändbar. | 6. Kun poistat suojaimen, taittele se ja sido kiinnityskuminauhoilla. | När du kastar masken, vik den och bind ihop med elastiska banden.

Valmistaja | Tillverkare:

JedX Medcare, Köysikuja 1
01640 Vantaa, FINLAND
+358 20 741 5180 | www.jedx.fi



HELPPO HENGITTÄÄ
LÄTT ATT ANDAS

CE 2841
EN149:2001+A1:2009



Hengityssuojain | Andningsskydd FOLDER TYPE

1 KPL
ST FFP3 NR



Venttiiliillä
Med ventil

JEDX

Functional design for uncompromised safety

Varoitus (FI) | Varning (SE)

Suojain suodattaa ohjeen mukaiset epäpuhtaudet. Tuote ei suojaa kaasulta, höyryiltä ja hapenpuutteelta. Väärälläinen käyttö voi aiheuttaa sairauksia tai jopa kuoleman. | Masken kan filtrera vissa föroreningar. Produkten skyddar inte gaser, ångor och brist på syre. Inkorrekt användning kan orsaka sjukdom eller till och med dödsfall. Måksimi käyttöaika 8 h. | Maximal användningstid 8 h. Sällyvyys oikein säilytettyä 5 v tuotantopäivästä. | Hållbarhet 5 år från produktionsdagen. Sällyvyys hyvässä ilmapuhtaudessa, kuivassa (RH 0...80 % -30...+40 °C), auringonvalolta suojattuna. | Lagring i väl ventilerad torr (RH 0...80 %, -30...+40 °C), skyddad från solljus. **Vääräinen käyttöpaiva:** kato pakkauks. | **Sita förbrukningsdag:** Se förpackningen.

Ilmoitettu laitos | Anmält organ: 2841
MNA LABORATORIES IND. TRADE CO. LTD
Küçükbakkalköy Mah. Yenidoğan Cad. NO:21
Araşentir/Istanbul | +90 216 574 07 08

CE 2841
EN149:2001+A1:2009

Hengityssuojain | Andningsskydd FFP3 NR

Mukava nenäpidike |
Med en bekväm näsklämma
Taitettava | Vikbar

Ohje | Instruktion 12-2020
Tuotenumero | Produktnummer: 1609 W

JEDX

Tuotenimi | Produktnamn: JedX 1609 W HLX. **Pakkauseloste:** Taitettava 15,5 x 10,5 x 1,5 cm, 1 kpl / pussi. **Specification:** Vikbar 15,5 x 10,5 x 1,5 cm, 1 st / förpackning. **Valmistusmateriaalit | Material:** Spunbond NW, Meltblown NW. **Suodatus:** kiinteät ja nestemäiset hiukkaset; öljy, pöly, siitepöly, virus, bakteeri ja pisarat. **Filtering:** fasta och flytande partiklar; olje, damm, pollen, virus, bakterier och droppar. **Suodatusstandardi | Filteringsstandard:** EN149:2001+A1:2009, FFP3 NR, min 99 %. Henkilösuojainasetuksen mukainen vaatimustenmukaisuusvakuutus löytyy www.jedx.fi | Försäkran om överensstämmelse i enlighet med personskyddsförordningen kan hittas på www.jedx.fi.



Käyttöohje (FI) | Instruktioner (SE): 1. Pese kädet. Avaa suojain, aseta nenäpidike nenälle, jiväta händerna. Öppna masken, ställ näsklämman på näsan. 2. Vedä suojain poskillesi ja vedä molemmat kuminauhat pään yli. | Dra masken på dina kinder och dra båda elastiska banden över huvudet. 3. Aseta kuminauhat siten, että ylempi asetuu päälleen takaaan korvien yläpuolelle ja alempi takaraivon alaosan korvien alapuolelle. Tarkista, että suojain istuu hyvin kasvoillasi. | Placera elastiska banden så att den övre är på baksidan av huvudet ovanför öronen och den nedre kommer till den nedre delen av huvudet under öronen. 4. Muotoile nenäpidike nenäsi muotoon | Justera näsklämman så att den passar näsan. 5. Puriesta etusomilla nenäpidike siten että ilmapuoto estyy naamain reunolta. | Tryck på näsklämman med båda pekfingerarna så att masken tar formen för att förhindra luftläckage.



Huomioitavaa (FI) | Obs (SE)

1. Aseta suojain kasvoillesi kuvan ohjeiden mukaisesti ja tarkista hengittämällä syvään, että suojain ei vuoda reunoilta. Jos suojain vuotaa aseta suojain paremmin kasvoillesi. Jos et saa suojainta istumaan kasvoillesi, et pysty suojaamaan tällä suojaimella ilman epäpuhtauksilta. | Placera masken enligt instruktionerna på bilden och kontrollera att masken är i enlighet med anskitet. | 2. Älä käytä rikkineistä suojainta, vaihda aina uusi suojain. | Använd inte en trasig mask, byt ut till en ny mask. | 3. Kun käytät suojainta, pysy poissa avotulen läheistä suojaimen muotoutumisen estämiseksi. | När du bär en mask, håll dig borta från eld för att undvika maskdeformation. | 4. Mikäli joudut poistamaan suojaimen käytön aikana, vältä kosketusta suojaimen ulkopinnan kanssa tartuntojen ennakaisemiseksi. | Om masken behövs att av under användning, se till att du inte rör masken på utsidan för att förhindra infektioner. | 5. Suojain on kerrankäyttöinen ja sitä ei voi uudelleen käyttää. | Detta är en engångsmask, använd inte återanvändbar. | 6. Kun poistat suojaimen, taittele se ja sido kiinnityskuminauhoilla. | När du kastar masken, vik den och bind ihop med elastiska banden.

Valmistaja | Tillverkare:

JedX Medcare, Köysikuja 1
01640 Vantaa, FINLAND
+358 20 741 5180 | www.jedx.fi



HELPPO HENGITTÄÄ
LÄTT ATT ANDAS

CE 2841
EN149:2001+A1:2009



Hengityssuojain | Andningsskydd FOLDER TYPE

1 KPL
ST FFP3 NR



JEDX

Functional design for uncompromised safety

Varoitus (FI) | Varning (SE)

Suojain suodattaa ohjeen mukaiset epäpuhtaudet. Tuote ei suojaa kaasulta, höyryiltä ja hapenpuutteelta. Väärälläinen käyttö voi aiheuttaa sairauksia tai jopa kuoleman. | Masken kan filtrera vissa föroreningar. Produkten skyddar inte gaser, ångor och brist på syre. Inkorrekt användning kan orsaka sjukdom eller till och med dödsfall. Maksimi käyttöaika 8 h. | Maximal användningstid 8 h. Sällyvyys oikein säilytettyinä 5 v tuotantopäivästä. | Hållbarhet 5 år från produktionsdagen. Sällyvyys hyvässä ilmapuhdossa, kuivassa (RH 0...80 % -30...+40 °C), auringonvalolta suojattuna. | Lagring i väl ventilerad torr (RH 0...80 %, -30...+40 °C), skyddad från solljus. **Väärälläinen käyttöäpäivä:** kato pakkaus. | **Sista förbrukningsdag:** Se förpackningen.

Ilmoitettu laitos | Anmält organ: 2841
MNA LABORATORIES IND. TRADE CO. LTD
Kıyıkıbbakkalköy Mah. Yenidoğan Cad. NO:21
Araşehir/İstanbul | +90 216 574 07 08

CE 2841
EN149:2001+A1:2009

Hengityssuojain | Andningsskydd FFP3 NR

Mukava nenäpidike |
Med en bekväm näsklämma
Taitettava | Vikbar
Ohje | Instruktion 12-2020
Tuotenumero | Produktnummer: 1625 W



Tuotenimi | Produktnamn: JedX 1625 W HL. **Pakkauseloste:** Taitettava 15.5 x 10.5 x 0.5 cm, 1 kpl / pussi | **Specification:** Vikbar 15.5 x 10.5 x 0.5 cm, 1 st / **påse.** **Valmistusmateriaalit | Material:** Spunbond NW, Melblown NW **Suodatus:** kiinteät ja nestemäiset hiukkaset; öljy, pöly, siitepöly, virus, bakteeri ja pisarat. | **Filtering:** fasta och flytande partiklar; olje, damm, pollen, virus, bakterier och droppar. **Suodatusstandardi | Filteringsstandard:** EN149:2001+A1:2009, FFP3 NR, min 99 %. Henkilösuojainasetuksen mukainen vaatimustenmukaisuusvakuutus löytyy www.jedx.fi | Försäkran om överensstämmelse i enlighet med personskyddsförordningen kan hittas på www.jedx.fi.



Käyttöohje (FI) | Instruktioner (SE): 1. Pese kädet. Avaa suojain, aseta nenäpidike nenälle, jätättä händerna. 2. Vedä suojain poskillesi ja vedä molemmat kuminauhat pään päälle. 3. Aseta kuminauhat siten, että ylempi asetuu päälle takaa korvien väluolelle ja alempi takaraivon alaosan korvien alapuolelle. Tarkista, että suojain istuu hyvin kasvoillesi. 4. Placera elastiska banden så att den övre är på baksidan av huvudet ovanför öronen och den nedre kommer till den nedre delen av huvudet under öronen. 5. Muotoile nenäpidike nensä muotoon | Justera näsklämmen så att den passar näsan. 6. Purieta etusomilla nenäpidike siten että ilmavuoto estyy naamain reunolta. | Tryck på näsklämmen med båda pekfingerarna så att masken tar formen för att förhindra luftläckage.



Varoitus (FI) | Varning (SE)

1. Aseta suojalan kasvillisella kuvan ohjeiden mukaisesti ja tarkista hengittämällä syvään, että suojain ei vuoda reunoilta. Jos suojalan vuotaa aseta suojalan paremmin kasvilliselle. Jos et saa suojainta istumaan kasvillisalle, et pysty suojaamaan tällä suojalla ilman epäpuhtauksia. | Placera masken enligt instruktionerna på bilden och kontrollera att masken är i enlighet med anvisning. **2.** Älä käytä rikkineitä suojainta, valinda aina uusi suojain. Använd inte en trasig mask, byt ut till en ny mask. **3.** Kun käyttää suojainta, pysy poissa avotulen läheltä suojaimen muotoutumisen estämiseksi. | När du bär en mask, håll dig borta från eld för att undvika mask deformation. **4.** Mikäli joudut polstamaan suojaimen käynnin aikana, vältä kosketusta suojaimen ulkopintaan kanssa tartuntojen ehkäisemiseksi. | Om masken behövs at av under användning, se till att du inte rör masken på utsidan för att förhindra infektioner. **5.** Suojain on keräykäytönhen ja sitä ei voi uudelleen käyttää. | Detta är en engångsmask, använd inte återanvändbar. **6.** Kun poistat suojaimen, taittele se ja sido kiinnityskuminauholla. | När du kastar masken, vik den och bind ihop med elastiska banden.

Valmistaja | Tillverkare:

JedX Medcare, Köysikuja 1
01640 Vantaa, FINLAND
+358 20 741 5180 | www.jedx.fi



CE 2841
EN149:2001+A1:2009

İlmoittettu laitos | Anmält organ: 2841
MNA LABORATORIES IND.TRADE.CO.LTD
 Küçükbakkalköy Mah. Yenidoğan Cad.NO:21
 Ataşehir/İstanbul | +90 216 574 07 08

Hengityssuojain | Andningsskydd

**1 KPL
ST**

FFP2 NR

**HELPPO HENGITTÄÄ
LÄTT ATT ANDAS**



CE 2841
EN149:2001+A1:2009



Venttiilillä
Med venti



**Hengityssuojain | Andningsskydd
FFP2 NR**

**Mukava nenäpidike |
Med en bekväm näsklämma
Taitettava | Vikbar**

Ohje | Instruktion 12-2020
Tuotenumero | Produktnummer: 1758 W



Käyttööhje (Fi) | Instruktiones (SE). 1. Pese kädet. Avaa suojain, aseta nenäpidike nenälle. Irvittä händärnä. Öpöna masken, ställ näsklämman på näsan. 2. Vedä suojain poskilleesi ja vedä molemmat kuminauhat pään yli. | Dra masken på dina kinder och dra båda elastiska banden över huvudet. 3. Aseta kuminauhat siten, että ylempi asetettu päälleen takaaosan korvien yläpuolelle ja alempi takaraivon alaosaan korvien alapuolelle. Tarkista, että suojain istuu hyvin kasvoillasi. | Placera kumibånden så att den övre är på baksidan av huvudet ovanför öronen och den nedre kommer till den nedre delen av huvudet under öronen. 4. Muuttele nenäpidike nenäsi muotoon | Justera näsklämman så att den passar näsan. 5. Purista etusormilla nenäpidike siten että ilmavuoto estyy naamain reunolta. | Tryck på näsklämman med båda fingrarna så att masken tar formen för att förhindra luftläckage.

Tuotenumi | Produktamn: Jedd 1758 W HLIV **Pakkauseloste:** Täietäva 15,5 x 10,5 x 1,5 cm, 1 kpl / pussi **Specification:** Vikar 15,5 x 10,5 x 1,5 cm, 1 st / pöse. **Varmistumateriaalit | Material:** Spunbond NW, Melblown NW **Suodatus:** kiinteät ja nestemäiset liuokset; öljy, pöly, siitepöly, virus, bakteeri ja pisara. **Filtering:** fasta och flytande partiklar; olje, damm, pollen, virus, bakterier och droppar. **Suodatusstandardi | Filteringstandard:** EN1949:2001+A1:2009, FF22 NR, min 94 %. Henkilösuojatusen mukainen vaatimustenmukaisuusvakuutus löytyy www.jed.fi | Forskarm om överensstämmelse i enlighet med personskyddförordningen kan hittas på www.jed.fi.



Huomioitavaa (FI) | Obs (SE)

1. Aseta suojain kasvoillesi kuvan ohjeiden mukaisesti ja tarkista hengittämällä syvään, että suojain ei vuoda reunoilta. Jos suojain vuotaa aseta suojain paremmin kasvoillesi. Jos et saa suojainta istumaan kasvoillasi, et pysty suojaamaan tällä suojaimella ilman epäpuhtauksilta. | Placera masken enligt instruktionerna på bilden och kontrollera att masken är i enlighet med anskitet. | 2. Älä käytä rikkineistä suojainta, vaihda aina uusi suojain. | Använd inte en trasig mask, byt ut till en ny mask. | 3. Kun käytät suojainta, pysy poissa avotulen läheistä suojaimen muotoutumisen estämiseksi. | När du bär en mask, håll dig borta från eld för att undvika maskdeformation. | 4. Mikäli joudut poistamaan suojaimen käytön aikana, vältä kosketusta suojaimen ulkopinnan kanssa tartuntojen ennakaisemiseksi. | Om masken behövs att av under användning, se till att du inte rör masken på utsidan för att förhindra infektioner. | 5. Suojain on kerrakäyttöinen ja sitä ei voi uudelleen käyttää. | Detta är en engångsmask, använd inte återanvändbar. | 6. Kun poistat suojaimen, taittele se ja sido kiinnityskuminauhoilla. | När du kastar masken, vik den och bind ihop med elastiska banden.

Valmistaja | Tillverkare:

JedX Medcare, Köysikuja 1
01640 Vantaa, FINLAND
+358 20 741 5180 | www.jedx.fi



HELPPO HENGITTÄÄ
LÄTT ATT ANDAS

1 KPL
ST

FFP2 NR

CE 2841
EN149:2001+A1:2009



JEDX

Functional design for uncompromised safety



Hengityssuojain | Andningsskydd FOLDER TYPE

Hengityssuojain | Andningsskydd FFP2 NR

Mukava nenäpidike |
Med en bekväm näsklämma
Taitettava | Vikbar
Tuotenumero | Produktnummer: 1852 W

JEDX

Tuotenimi | Produktnamn: JedX 1852 W HL. **Pakkausseloste:** Taitettava 15.5 x 10.5 x 0.5 cm, 1 kpl / pussi | **Specification:** Vikbar 15,5 x 10,5 x 0,5 cm, 1 st / påse. **Valmistusmateriaalit | Material:** Spunbond NW, Meltblown NW ja plästra. | **Filtering:** Tästä och flytande partikkelar; olje, damm, pollen, virus, bakterier och droppar. **Suodatusstandardi | Filteringsstandard:** EN149:2001+A1:2009, FFP2 NR, min 94 %. Henkilösuojainasetuksen mukainen vaatimustenmukaisuusvaatimus löytyy www.jedx.fi | Försäkras om överensstämmelse i enlighet med personskyddsförordningen kan hittas på www.jedx.fi.

Varoitus (FI) | Varning (SE)

Suojain suodattaa ohjeen mukaiset epäpuhtaudet. Tuote ei suojaa kaasulta, höyryltä ja hapenpuutteelta. Vääräntyylinen käyttö voi aiheuttaa sairauksia tai jopa kuoleman. | Masken kan filtrera vissa föroreningar. Produkten skyddar inte gaser, ångor och brist på syre. Inkorrekt användning kan orsaka sjukdom eller till och med dödsfall. Maksimi käyttöaika 8 h. | Maximal användningstid 8 h. Sällyvyys oikein säilytettynä 5 v tuotantopäivästä. | Hållbarhet 5 år från produktionsdagen. Sällyvyys hyvässä ilmapuhdossa, kuivassa (RH 0...80 % -30...+40 °C), auringonvalolta suojattuna. | Lagring i väl ventilerad torr (RH 0...80 %, -30...+40 °C), skyddad från solljus. **Vääräntyylinen käyttö on kielletty:** kato pakkaus. | **Sista förbrukningsdag:** Se förpackningen.

Ilmoitettu laitos | Anmält organ: 2841

MNA LABORATORIES IND. TRADE CO. LTD
Küçükbakkalköy Mah. Yenidoğan Cad. NO:21
Araşentir/İstanbul | +90 216 574 07 08

CE 2841
EN149:2001+A1:2009



Käyttöohje (FI) | Instruktioner (SE): 1. Pese kädet. Avaa suojain, aseta nenäpidike nenälle, jiväta händerna. Öppna masken, ställ näsklämman på näsan. 2. Vedä suojain poskillesi ja vedä molemmat kuminauhat pään yli. | Dra masken på dina kinder och dra båda elastiska banden över huvudet. 3. Aseta kuminauhat siten, että ylempi asettuu päälleen takaaan korvien yläpuolelle ja alempi takaraivon alaosan korvien alapuolelle. Tarkista, että suojain istuu hyvin kasvoillasi. | Placera elastiska banden så att den övre är på baksidan av huvudet ovanför öronen och den nedre kommer till den nedre delen av huvudet under öronen. 4. Muotoile nenäpidike nensä muotoon | Justera näsklämman så att den passar näsan. 5. Purieta etusomilla nenäpidike siten että ilmapuoto estyy naamain reunolta. | Tryck på näsklämman med båda pekfingerarna så att masken tar formen för att förhindrar luftläckage.

Huomioitavaa (FI) | Obs (SE)

- 1.** Aseta suojain kasvoillesi kuvan ohjeiden mukaisesti ja tarkista hengittämällä syvään, että suojain ei vuoda reunoilta. Jos suojain vuotaa aseta suojain paremmin kasvoillesi. Jos et saa suojainta istumaan kasvoillasi, et pysty suojauttamaan tällä suojaimella ilman epäpuhtauksia. | Placera masken enligt instruktionerna på bilden och kontrollera att masken är i enlighet med anvisning. 2. Älä käytä rikkiänsä suojainta, vaihdla aina uusi suojain. Använd inte en trasig mask, byt ut till en ny mask. 3. Kun käyttää suojainta, pysy poissa avoimien lähteitä suojaimen vuototuomisen estämiseksi. | När du bär en mask, håll dig borta från de för att undvika masklektioner. 4. Mikäli joudut poistamaan suojaimen käynnän aikana, välttä kosketusta suojaimen ulkopuolisiin kansiin tartuntojen välttämiseksi. | Om masken behövs att gå under avstängningen, se till att du inte rör masken på utsidan för att undvika infektioner. 5. Suojain on keräkäyttöinen ja sitä ei voi uudelleen käyttää. | Detta är en engångsmask, använd inte återanvändbar. 6. Kun poistaa suojaimen, laiteile se ja sidos kiinnityskumiainhoilla. | När du kastar masken, vik den och bind ihop med elastiska banden.

**Valmistaja | Tillverkare:**

JedX Medcare, Köysikuja 1
01640 Vantaa, FINLAND
+358 20 741 5180 | www.jedx.fi

CE 2841
EN149:2001+A1:2009

Varoitus (FI) | Varning (SE)

Suojain suodattaa ohjeen mukaiset epäpuhtaudet. Tuote ei suojaa kaasulta, höyryltä ja tapanuhteilta. Vääränlainen käyttö voi aiheuttaa sairautta tai jopa kuoleman! Maskien kannolla filtriä viera älä noustaa. Produkttien skydään inte gaser, ångor och birst på syre. Inkorrrekt användning kan orsaka sjukdom eller till och med dödsfall. Maksimi käyttöaika 8 h. | Maximal användningstid 8 h. Sallivyyks oikein säilytettynä 5 vuotaputkavästä. Helliäbert 5 år från produktionsdag. Suojavyy hyväsä linnalvahdosta, kuluvassa (RH 0...80 % -30...+40 °C), auriongonvaldita suojattuna. | Lagring i välventilerat, torr (RH 0...80 % -30...+40 °C), skyddad från solljus. **Vimeinen käyttöpälvä:** katso pakkaus. **Sista förbrukningsdag:** Se förpackningen.

İlmoittettu laitos | Anmält organ: 2841
MNA LABORATORIES IND.TRADE.CO.LTD
 Küçükbakkalköy Mah. Yenidoğan Cad.NO:21
 Ataşehir/İstanbul | +90 216 574 07 08

Hengityssuojain | Andningskydd

**1 KPL
ST**

FFP2 NR

**HELPPO HENGITTÄÄ
LÄTT ATT ANDAS**



CE 2841
EN149:2001+A1:2009



Hengityssuojain | Andningsskydd

FFP2 NR

Mukava nenäpidike |

Med en bekväm näsklämma

Taitettava | Vikbar

Ohje | Instruktion 12-2020

Tuotenumero | Produktnummer: 2793 W

Tuotenimi | **Produkttnamn:** JedX FFP2 NR SPORT W. Pakkauseloste:

Täytettäviä 15 x 0,5 cm, 1 kpl / pussi | **Specification:** Vikkar 15,5x10,5 x 0,5 cm, 1 st' / paise. **Valmistamateriaali** | Materiaali: Spunbond NW, Melittabond NW
NW Suodatus: Kiertäetä väntemestallukast; öljy, poly, sitrepoly, virus,
bakterii, ja pisarat. **Filtring:** fasta och flytande partiklar; olje, damm, pollen,
virus, bakterier och droppar. **Suodatustandard** | **Filtreringsstandard:**
EN189:2001+A1:2009, FP2 NR, min 94%. Heltkolsjuksjukhusets mukalinen
vattimstenmekalsisvakutetu löyttvä wvjedc.fi | Forskakn om överens-
stämmelsen i enligt med personskyddningfin kan hittas ww.jedc.fi.

Käyttöohje (FI) | Instruktioner (SE)

- 1.** Pese kädet. Avta suojain, aseta nenäpidike nenälle. | Tvättä händemita.
Avoinna masken, ställ näsklämman på näsan. **2.** Vedä suojain poskille ja vedä kuminauhat korvien ympäri. | Dra masken på dina kinder och dra de elastiska banden runt öronen. **3.** Muotoile nenäpidike nenäsi muotoon Justera näsklämman så att den passar näsan. **4.** Purista etusormilla nenäpidike siten että limavuoto estyy naamarin reunoilta. | Tryck på näsklämman med båda pekingsränga så att masken tar formen för att förhindrar luttäckage.



Huomioitavaa (FI) | Obs (SE)

1. Aseta suojain kasvoillesi kuvan ohjeiden mukaisesti ja tarkista hengittämällä syvään, että suojain ei vuoda reunoilta. Jos suojain vuotaa aseta suojain paremmin kasvoillesi. Jos et saa suojainta istumaan kasvoillesi, et pysty suojaamaan tällä suojaimella ilman epäpuhtauksilta. | Placera masken enligt instruktionerna på bilden och kontrollera att masken är i enlighet med ansiktet. 2. Älä käytä rikkiästä suojainta, vaihda aina uusi suojain. | Använd inte en trasig mask, byt ut till en ny mask. 3. Kun käytät suojainta, pysy poissa avotulen läheiltä suojaimen muotoutumisen estämiseksi. | När du bär en mask, håll dig borta från eld för att undvika maskdeformation. 4. Mikäli poudut postamaan suojaimen käytön aikana, vältä kosketusta suojaimen ulkopinnan kanssa tartuntojen ehkäisemiseksi. | Om masken behövs at av under användning, se till att du inte rör masken på utsidan för att förhindra infektioner. 5. Suojain on kertakäyttöinen ja sitä ei voi uudelleen käyttää. | Detta är en engångsmask, använd inte återanvändbar. 6. Kun poistat suojaimen, taittele se ja sido kiinnityskuminauholla. | När du kastar masken, vik den och bind ihop med elastiska banden.

Valmistaja | Tillverkare:
JedX Medcare, Köysikuja 1
01640 Vantaa, FINLAND
+358 20 741 5180 | www.jedx.fi



CE 2841
EN149:2001+A1:2009



Hengityssuojain | Andningsskydd

FFP2 NR

Mukava nenäpidike |

Med en bekväm näsklämma

Fish type

Ohje | Instruktion 12-2020

Tuotenumero | Produktnummer: 3614 W

Tuotenimi | Produktnamn: JedX 3614 W FT HLV. Pakkausseloste | **Produktinforma-**

tion: Fish type, 21 cm x 8,7 cm x 1,5 cm, 1 kpl / pss | 1 st / pss **Valmistusmateriaali:**

Material: Spunbond NW, Meltblown NW **Suodatus:** kiinteät ja nestemäiset hiukkaset;

öljy, pöly, siitepöly, virus, bakteeri ja pisara. | **Filtering:** fasta och flytande partiklar; olje,

dam, pollen, virus, bakterier och droppar. **Suodatusstandardi | Filteringstandard:**

EN149:2001+A1:2009, FFP2 NR, min 94 %. Herkkösuojainasetuksen mukainen

vaatimustenmukaisuusakutuu löytyy www.jedx.fi | Försäkran om överensstämmelse

i enlighet med personskyddsförordningen kan hittas på www.jedx.fi.

Varoitus (FI) | Varning (SE)

Suojain suodattaa ohjeiden mukaiset epäpuhtaudet. Tuote ei suojaa kaasulta, höyryiltä ja hapenpuutteelta. Väärälinainen käyttö voi aiheuttaa sairauksia tai jopa kuoleman. | Masken kan filtrera vissa föroreningar. Produkten skyddar inte gaser, ångor och brist på syre. Inkorrekt användning kan orsaka sjukdom eller till och med dödsfall. Maksimi käyttöaika 8 h. | Maximal användningstid 8 h. Sällyvyys oikein säilytetynä 5 v tuotantopäivästä. | Hållbarhet 5 år från produktionsdagen. Sällyrys hyvässä ilmanvaihdoissa, kuivassa (RH 0...80 %, -30...+40 °C), auringonvalolta suojattuna. | Lagring i väl ventilerad, torr (RH 0...80 %, -30...+40 °C), skyddad från solljus.

Viimeinen käyttöpäivä: katso pakkaus. | **Sista förbrukningsdag:** se förpackningen.

Ilmoitettu laitos | Anmält organ: 2841
MINA LABORATORIES IND. TRADE CO. LTD
Küçükbakkalköy Mah. Yenidoğan Cad.NO:21
Ataşehir/Istanbul | +90 216 574 07 08

CE 2841
EN149:2001+A1:2009

JEDX

Functional design for uncompromised safety



Venttiilillä
Med ventil

Hengityssuojain | Andningsskydd FISH TYPE



Käyttöohje (FI) | Instruktioner (SE)

1. Poista hengityssuojain pakkauksesta ja aseta se kämmenellesi siten, että nenätiiviste on päällimmäisen osan alareunassa ja kuminauhat roikkuvat alapäin. | Ta bort andningsskyddet från förpackningen och placera det i handflatan med nästättningen längst ner på toppen och elastiska banden som hänger nedåt. 2. Avaa suojain ja aseta se kasvoillesi siten, että nenätiiviste tulee nenällesi ja alaosa leuallesi. | Öppna andningsskyddet och placera det på ansiktet så att nästättningen kommer på näsan och den nedre delen till hakan. 3. Pida suojain paikalla ja vedä molemmat kuminauhat pään yli pään taakse. | Håll andningsskyddet på plats och dra båda elastiska banden över huvudet bakom huvudet. 4. Aseta kuminauhat siten, että ylempi asettuu päälleen takaosaan korvien yläpuolelle ja alempi takaraivon alaosaan korvien alapuolelle. Tarkista, että suojain istuu hyvin kasvoillesi. | Placera elastiska banden så att den övre sätter sig på baksidan av huvudet ovanför öronen och den nedre längst ner på baksidan av huvudet på under av öronen. Kontrollera att skyddet passar bra i ansiktet. 5. Muotoile ja paina nenätiiviste tiiviiksi molempia käsiä käyttäen. | Forma och tryck nästättningen tätt med båda händerna. 6. Tarkista vielä, että suojain on varmasti tiivis eikä vuoda reunoilta tai nenätiivisteeseen kohdalla. Jos huomaa vuotoja, tarkista suojaimen istuvuus ja muotoile nenätiiviste uudelleen. Jos et saa suojainta tiiviiksi, ÄLÄ KÄYTÄ SUOJAINTA. | Kontrollera att skyddet är säkert och inte läcker från kanterna eller vid nästättningen. Om du märker läckor, kontrollera att skyddet är väl i ansiktet och omforma nästättningen. Om skyddet inte är tätt, ANVÄND INTE SKYDDET.



Varoitus (FI) | Varning (SE)

[illegible]

Ilmoitettu laitos | Anmält organ: 2841
MNA LABORATORIES IND. TRADE.CO.L
 KÜÇÜKBALKALKÖY Mah. Yenidoğan Cad
 Atasehir/Istanbul | +90 216 574 07 08

MNA LABORATORIES IND. TRADE.CO.LTD
Küçükbakkalköy Mah. Yenidoğan Cad. NO:21
Atasehir/İstanbul | +90 216 574 07 08



FFP3 NR

The logo for JEDX, featuring the letters 'JED' in white and 'X' in green, set against a light beige background.

asetta se kasvoillesi siten, että nenäntiiviste tulee nendällesi ja alaosuuallesi. | Öppna andningsskyddet och placera det på ansiktet så att det täcker näsan och den nedre delen till hakan. **3.** Prida suojain palkkaila ja vedä molemmat kuminauhat pään ylä puolelle taakse. | Häll andningsskyddet på plats och den båda elastiska banden över huvudet bakom huvudet. **4.** Aseta kuminauhat siten, ylä puolelle asetuksen päällä takaosaan korvien väliselelle ja alempi takarolvan alaosaan korvien alaselelle. Tarkista, että suojain istuu hyvin kasvoillesi. | Placera elastiska banden så att den övre sätten sig på baksidan av huvudet ovanför öronen och den nedre längst ner på baksidan av huvudet på under av öronen. Kontrollera att skyddet passar bra. **5.** Muotoile ja paina nenätiivistä tiiviiksi molempia käsiä käyttäen. | Forma och tryck nästängningen lätt med båda händerna. **6.** Tarkista vielä, että suojain on varmasti tiivis eikä vuoda nenouulta tai nenäntiivisteestä kohdalla. Jos huomaa vuotoja/tarkista suojaimen istuvuus ja muotoile nenäntiivistä uudelleen. Jos et saa suojainta tiiviiksi, **ALLA KÄYTÄ SUOJAINTA.** | Kontrollera att skyddet är säkert och inte läcker från kanterna eller vid nästängningen. Om du märker läckor, **KONTROLLERA ATT SKYDDET ÄR VÄL INSETT** och omforma nästängningen. Om skyddet inte är tätt, **ANVÄN INTE SKYDDET.**



Huomioitavaa (FI) | Obs (SE)

1. Aseta suojain kasvoillesi kuvan ohjeiden mukaisesti ja tarkista hengittämällä syvään, että suojain ei vuoda reunoilta. Jos suojain vuotaa aseta suojain paremmin kasvoillesi. Jos et saa suojainta istumaan kasvoillesi, et pysty suojautumaan tällä suojaimella ilman epäpuhtauksilta. | Placera masken enligt instruktionerna på bilden och kontrollera att masken är i enlighet med ansiktet. 2. Älä käytä rikkiästä suojainta, vaihda aina uusi suojain. | Använd inte en trasig mask, byt ut till en ny mask. 3. Kun käytät suojainta, pysy poissa avotulen läheiltä suojaimen muotoutumisen estämiseksi. | När du bär en mask, håll dig borta från eld för att undvika maskdeformation. 4. Mikäli poudut postamaan suojaimen käyttöön alkana, vältä kosketusta suojaimen ulkopinnan kanssa tartuntojen ehkäisemiseksi. | Om masken behövs at av under användning, se till att du inte rör masken på utsidan för att förhindra infektioner. 5. Suojain on kertakäyttöinen ja sitä ei voi uudelleen käyttää. | Detta är en engångsmask, använd inte återanvändbar. 6. Kun poistat suojaimen, taittele se ja sido kiinnityskuminauholla. | När du kastar masken, vik den och bind ihop med elastiska öronbanden.

Valmistaja | Tillverkare:
JedX Medcare, Köysikuja 1
01640 Vantaa, FINLAND
+358 20 741 5180 | www.jedx.fi



CE 2841
EN149:2001+A1:2009



1 KPL ST FFP2 NR

HELPPO HENGITTÄÄ
LÄTT ATT ANDAS

Hengityssuojain | Andningsskydd

FFP2 NR

Mukava nenäpidike |

Med en bekväm näsklämma

Fish type

Ohje | Instruktion 12-2020

Tuotenumero | Produktnummer: 3971W



Tuotenumero | Produktnummer: JedX 3971 W FT HL **Pakkauseloste | Produktinforma-**
tion: Fish type, 21 cm x 8,7 cm x 1 cm, 1 kpl / pss | 1 st / pss **Valmistusmateriaalit |**
Material: Spunbond NW, Meltblown NW **Suodatus:** kiinteät ja nestemäiset hiukkaset;
öljy, pöly, siitepöly, virus, bakteeri ja pisarat. **Filtering:** fasta och flytande partiklar; olje,
damm, pollen, virus, bakterier och droppar. **Suodatusstandardi | Filteringstandard:**
EN149:2001+A1:2009, FFP2 NR, min 94 %. **Herkilläsuojainasetuksen mukainen**
vaatimustenmukaisuus löytyy www.jedx.fi | **Försäkringen om överensstämmelse**
i enlighet med personskyddsförordningen kan hittas på www.jedx.fi.

Varoitus (FI) | Varning (SE)

Suojain suodattaa ohjeiden mukaiset epäpuhtaudet. Tuote ei suojaa kaasulta, höyryiltä ja hapenpuutteelta. Väärälinainen käyttö voi aiheuttaa sairauksia tai jopa kuoleman. | Masken kan filtrera vissa föroreningar. Produktens skyddar inte gaser, ångor och brist på syre. Inkorrekt användning kan orsaka sjukdom eller till och med dödsfall. Maksimi käyttöaika 8 h. | Maximal användningstid 8 h. Sällyvyys oikein säilytettyinä 5 v tuotantopäivästä. | Hållbarhet 5 år från produktionsdagen. Sällyrys hyväsä ilmanvaihdossa, kuvassa (RH 0...80 %, -30...+40 °C), aurinkonvalolta suojattuna. | Lagring i väl ventilerad, torr (RH 0...80 %, -30...+40 °C), skyddad från solljus.

Viimeinen käyttöpäivä: katso pakkaus. | **Sista förbrukningsdag:** Se förpackningen.

Ilmoitettu laitos | Anmält organ: 2841
MINA LABORATORIES IND. TRADE CO. LTD
Küçükbakkalköy Mah. Yenidoğan Cad.NO:21
Ataşehir/İstanbul | +90 216 574 07 08

CE 2841
EN149:2001+A1:2009

JEDX

Functional design for uncompromised safety



Hengityssuojain | Andningsskydd FISH TYPE

Käyttöohje (FI) | Instruktioner (SE)

1. Poista hengityssuojain pakkauksesta ja aseta se kämmenellesi siten, että nenätiiviste on päällimmäisen osan alareunassa ja kuminauhat roikkuvat alas päin. | Ta bort andningsskyddet från förpackningen och placera det i handflatan med nästättningen längst ner på toppen och elastiska banden som hänger nedåt. 2. Avaa suojain ja aseta se kasvoillesi siten, että nenätiiviste tulee nenällesi ja alaosa leuallesi. | Öppna andningsskyddet och placera det på ansiktet så att nästättningen kommer på näsan och den nedre delen till hakan. 3. Pidä suojain paikalla ja vedä molemmat kuminauhat pään yli päällä taakse. | Håll andningsskyddet på plats och dra båda elastiska banden över huvudet bakom huvudet. 4. Aseta kuminauhat siten, että ylempi asettuu päälleen takaosaan korvien yläpuolelle ja alempi takaraivon alaosaan korvien alapuolelle. Tarkista, että suojain istuu hyvin kasvoillesi. | Placera elastiska banden så att den övre sätter sig på baksidan av huvudet ovanför öronen och den nedre längst ner på baksidan av huvudet på under av öronen. Kontrollera att skyddet passar bra i ansiktet. 5. Muotoile ja paina nenätiiviste tiiviiksi molempia käsiä käyttäen. | Forma och tryck nästättningen tätt med båda händerna. 6. Tarkista vielä, että suojain on varmasti tiivis eikä vuoda reunoilta tai nenätiivisteeseen kohdalla. Jos huomaa vuotoja, tarkista suojaimen istuvuus ja muotoile nenätiiviste uudelleen. Jos et saa suojainta tiiviiksi, ÄLÄ KÄYTÄ SUOJAINTA. | Kontrollera att skyddet är säkert och inte läcker från kanterna eller vid nästättningen. Om du märker läckor, kontrollera att skyddet är väl i ansiktet och omforma nästättningen. Om skyddet inte är tätt, ANVÄND INTE SKYDDET.



Huomioitavaa (FI) | Obs (SE)

1. Aseta suojain kasvoillesi kuvan ohjeiden mukaisesti ja tarkista hengittämällä syvään, että suojain ei vuoda reunoilta. Jos suojain vuotaa aseta suojain paremmin kasvoillesi. Jos et saa suojainta istumaan kasvoillasi, et pysty suojautumaan tällä suojaimella ilman epäpuhtauksilta. | Placera masken enligt instruktionerna på bilden och kontrollera att masken är i enlighet med ansiktet. **2.** Älä käytä rikkineistä suojainta, vaihda aina uusi suojain. | Använd inte en trasig mask, byt ut till en ny mask. **3.** Kun käytät suojainta, pysy poissa avotulen läheiltä suojaimen muotoutumisen estämiseksi. | När du bär en mask, håll dig borta från eld för att undvika mask deformation. **4.** Mikäli joudut poistamaan suojaimen käytön aikana, vältä kosketusta suojaimen ulkopinnan kanssa tartuntojen ehkäisemiseksi. | Om masken behövs at av under användning, se till att du inte rör masken på utsidan för att förhindra infektioner. **5.** Suojain on kertakäyttöinen ja sitä ei voi uudelleen käyttää. | Detta är en engångsmask, använd inte återanvändbar. **6.** Kun poistat suojaimen, taittele se ja sido kiinnityskuminauholla. | När du kastar masken, vik den och bind ihop med elastiska örnbanden.

Valmistaja | Tillverkare:
JedX Medcare, Köysikuja 1
01640 Vantaa, FINLAND
+358 20 741 5180 | www.jedx.fi



HELPPO HENGITTÄÄ
LÄTT ATT ANDAS

1 KPL
ST

FFP3 NR

CE 2841
EN149:2001+A1:2009



Hengityssuojain | Andningsskydd

FFP3 NR

Mukava nenäpidike |

Med en bekväm näsklämma

Fish type

Ohje | Instruktion 12-2020

Tuotenumero | Produktnummer: 3972 W



Tuotenimi | Produktnamn: JedX 3972 W FT HL **Pakkausseloste | Produktinforma-
tion:** Fish type, 21 cm x 8,7 cm x 1 cm, 1 kpl / pss | 1 st / pss **Valmistusmateriaalit |**
Material: Spunbond NW, Meltblown NW **Suodatus:** kiinteät ja nestemäiset hiukkaset;
öljy, pöly, siitepöly, virus, bakteeri ja pisara. **Filtering:** fasta och flytande partiklar; olje,
damm, pollen, virus, bakterier och droppar. **Suodatusstandardi | Filteringstandard:**
EN149:2001+A1:2009, FFP3 NR, min 99 %. **Herkilläsuojainasetuksen mukainen**
vaatimustenmukaisuusvakuutus löytyy www.jedx.fi | Försäkran om överensstämmelse
i enlighet med personskyddsförordningen kan hittas på www.jedx.fi.

Varoitus (FI) | Varning (SE)

Suojain suodattaa ohjeiden mukaiset epäpuhtaudet. Tuote ei suojaa kaasulta, höyryiltä ja hapenpuutteelta. Väärälinainen käyttö voi aiheuttaa sairauksia tai jopa kuoleman. | Masken kan filtrera vissa föroreningar. Produkten skyddar inte gaser, ångor och brist på syre. Inkorrekt användning kan orsaka sjukdom eller till och med dödsfall. Maksimi käyttöaika 8 h. | Maximal användningstid 8 h. Sällyvyys oikein säilytetynä 5 v tuotantopäivästä. | Hållbarhet 5 år från produktionsdagen. Sällyrys hyväsä ilmanvaihdossa, kuivassa (RH 0...80 %, -30...+40 °C), auringonvalolta suojattuna. | Lagring i väl ventilerad, torr (RH 0...80 %, -30...+40 °C), skyddad från solljus.

Viimeinen käyttöpäivä: katso pakkaus. | **Sista förbrukningsdag:** Se förpackningen.

Ilmoitettu laitos | Anmält organ: 2841
MINA LABORATORIES IND. TRADE CO. LTD
Küçükbakkalköy Mah. Yenidoğan Cad.NO:21
Ataşehir/İstanbul | +90 216 574 07 08

CE 2841
EN149:2001+A1:2009

JEDX

Functional design for uncompromised safety



Hengityssuojain | Andningsskydd
FISH TYPE

Käyttöohje (FI) | Instruktioner (SE)

1. Poista hengityssuojain pakkauksesta ja aseta se kämmenellesi siten, että nenätiiviste on päällimmäisen osan alareunassa ja kuminauhat roikkuvat alaspäin. | Ta bort andningsskyddet från förpackningen och placera det i handflatan med nästättningen längst ner på toppen och elastiska banden som hänger nedåt. **2.** Avaa suojain ja aseta se kasvoillesi siten, että nenätiiviste tulee nenällesi ja alaosa leuallesi. | Öppna andningsskyddet och placera det på ansiktet så att nästättningen kommer på näsan och den nedre delen till hakan. **3.** Pidä suojain paikalla ja vedä molemmat kuminauhat pään yli päään taakse. | Håll andningsskyddet på plats och dra båda elastiska banden över huvudet bakom huvudet. **4.** Aseta kuminauhat siten, että ylempi asettuu päälleen takaosaan korvien yläpuolelle ja alempi takaraivon alaosaan korvien alapuolelle. Tarkista, että suojain istuu hyvin kasvoillasi. | Placera elastiska banden så att den övre sätter sig på baksidan av huvudet ovanför öronen och den nedre längst ner på baksidan av huvudet på under av öronen. Kontrollera att skyddet passar bra i ansiktet. **5.** Muotoile ja paina nenätiiviste tiiviiksi molempia käsiä käyttäen. | Forma och tryck nästättningen tätt med båda händerna. **6.** Tarkista vielä, että suojain on varmasti tiivis eikä vuoda reunoilta tai nenätiivisteeseen kohdalla. Jos huomaa vuotoja, tarkista suojaimen istuvuus ja muotoile nenätiiviste uudelleen. Jos et saa suojainta tiiviiksi, ÄLÄ KÄYTÄ SUOJAINTA. | Kontrollera att skyddet är säkert och inte läcker från kanterna eller vid nästättningen. Om du märker läckor, kontrollera att skyddet är väl i ansiktet och omforma nästättningen. Om skyddet inte är tätt, ANVÄND INTE SKYDDET.





Hengityssuojain FFP3 NR | Andningsskydd FFP3 NR
TYPE IIR Lääkinnällinen suu- ja nenäsuojain |
TYP IIR Mediciniska munskydd
UDI-DI: 06429810965288

Mukava nenäpidike | Med en bekväm näsklämma
Taitettava | Vikbar
Ohje | Instruktion 04/2023
Tuotenumero | Produktnummer: 3805 PW

Tuotenimi | Produktnamn: JedX 3805 W FT HLPV. **Pakkausseloste |**

Produktinformation: Fish type, 21 cm x 8,7 cm x 1 cm, 1 kpl / pss | 1 st / påse.

Valmistusmateriaalit | Material: Spunbond NW, Meltblown NW **Suodatus:** kiinteät ja nestemäiset hiukkaset; öljy, pöly, siitepöly, virus, bakteeri ja pisara. | **Filtering:** fasta och flytande partiklar; olje, damm, pollen, virus, bakteriell och droppar.

Suodatusstandardi | Filteringsstandard: EN149:2001+A1:2009, FFP3 NR, PFE ≥ 99 %; EN 14683:2009+AC:2019, TYPE IIR, BFE ≥ 98 %. Vaatimustenmukaisuusvakuutukset löytyvät www.jedx.fi | Försäkran om överensstämmelse finns på www.jedx.fi.

Käyttöohje (FI) | Instruktioner (SE)

1. Poista hengityssuojain pakkauksesta ja aseta se kämmenellesi siten, että nenätiiviste on päällimmäisen osan alareunassa ja kuminauhat roikkuvat alaspäin. | Ta bort andningsskyddet från förpackningen och placera det i handflatan med nästätningen längst ner på toppen och elastiska banden som hänger nedåt. **2.** Avaa suojain ja aseta se kasvoillesi siten, että nenätiiviste tulee nenällesi ja alaosa leuallesi. | Öppna andningsskyddet och placera det på ansiktet så att nästätningen kommer på näsan och den nedre delen till hakan. **3.** Pidä suojain paikalla ja vedä molemmat kuminauhat pään yli pään taakse. | Håll andningsskyddet på plats och dra båda elastiska banden över huvudet bakom huvudet. **4.** Aseta kuminauhat siten, että ylempi asettuu pälaen takaosaan korvien yläpuolelle ja alempi takaraivon alaosaan korvien alapuolelle. Tarkista, että suojain istuu hyvin kasvoillasi. | Placera elastiska banden så att den övre sätter sig på baksidan av huvudet ovanför öronen och den nedre längst ner på baksidan av huvudet på under av öronen. Kontrollera att skyddet passar bra i ansiktet. **5.** Muotoile ja paina nenätiiviste tiiviiksi molempia käsiä käyttäen. | Forma och tryck nästätningen tätt med båda händerna. **6.** Tarkista vielä, että suojain on varmasti tiivis eikä vuoda reunoilta tai nenätiivisteen kohdalta. Jos huomaat vuotoja, tarkista suojaimen istuvuus ja muotoile nenätiiviste uudelleen. Jos et saa suojainta tiiviiksi, ÄLÄ KÄYTÄ SUOJAINTA. | Kontrollera att skyddet är säkert och inte läcker från kanterna eller vid nästätningen. Om du märker läckor, kontrollera att skyddet är väl i ansiktet och omforma nästätningen. Om skyddet inte är tätt, ANVÄND INTE SKYDDET.

Tuotteen käyttötarkoitus lääkinnällisenä laitteena on vähentää käyttäjästään muille henkilöille siirtyvien haitallisten partikkeleiden ja pisaroiden siirtymistä. | Syftet med produkten som medicinteknisk produkt är att minska överföringen av skadliga partiklar och droppar från användaren till andra personer.

Tuote on tarkoitettu terveydenhuollon henkilöstölle, potilaille ja terveydenhuollon toimipaikoissa vieraileville. Tuotetta voidaan käyttää myös yksityisesti aina kun halutaan vähentää muille henkilöille hengitysilman mukana siirtyvää altistusta haitallisille partikkeleille. Tuotestandardin EN 14683:2019 mukaisesti tuotteita voidaan myös käyttää infektioriskin vähentämiseen epidemioiden ja pandemioiden aikana. | Produkten är avsedd för vårdpersonal, patienter och besökare på vårdinrättningar. Produkten kan även användas privat när du vill minska andra människors exponering för skadliga partiklar som överförs med andningsluften. I enlighet med produktstandarden EN 14683:2019 kan produkterna även användas för att minska infektionsrisken vid epidemier och pandemier.

Huomioitavaa (FI) | Obs (SE)

1. Aseta suojain kasvoillesi kuvan ohjeiden mukaisesti ja tarkista hengittämällä syvään, että suojain ei vuoda reunoilta. Jos suojain vuotaa aseta suojain paremmin kasvoillesi. Jos et saa suojainta istumaan kasvoillasi, et pysty suojautumaan tällä suojaimella ilman epäpuhtauksilta. | Placera masken enligt instruktionerna på bilden och kontrollera att masken är i enlighet med ansiktet. **2.** Älä käytä rikkiäistä suojainta, vaihda aina uusi suojain. | Använd inte en trasig mask, byt ut till en ny mask. **3.** Kun käytät suojainta, pysy poissa avotulen läheltä suojaimen palamisen tai muotoutumisen estämiseksi. | När du bär en mask, håll dig borta från eld för att undvika materialförbränning eller maskdeformation. **4.** Mikäli joudut poistamaan suojaimen käytön aikana, vältä kosketusta suojaimen ulkopinnan kanssa tartuntojen ehkäisemiseksi. | Om masken behövs at av under användning, se till att du inte rör masken på utsidan för att förhindra infektioner. **5.** Suojain on kertakäyttöinen ja sitä ei voi uudelleen käyttää. | Detta är en engångsmask, använd inte återanvändbar. **6.** Kun poistat suojaimen, taittele se ja sido kiinnityskuminauhoilla. | När du kastar masken, vik den och bind ihop med elastiska öröbanden.

Varoitus (FI) | Varning (SE)

Suojain suodattaa ohjeen mukaiset epäpuhtaudet. Tuote ei suojaakaan kaasulta, höyryiltä ja hapenpuutteelta. Vääränlainen käyttö voi aiheuttaa sairauksia tai jopa kuoleman. | Masken kan filtrera vissa föroreningar. Produkten skyddar inte gaser, ångor och brist på syre. Inkorrekt användning kan orsaka sjukdom eller till och med dödsfall. Maksimi käyttöaika 8 h. | Maximal användningstid 8 h. Säilyvyys oikein säilytettynä 5 v tuotantopäivästä. | Hållbarhet 5 år från produktiondagen. Säilytys hyvässä ilmanvaihdossa, kuivassa (RH 0...80 %, -30...+40 °C), auringonvalolta suojattuna. | Lagring i väl ventilerad, torr (RH 0...80 %, -30...+40 °C), skyddad från solljus. Viimeinen käyttöpäivä: Katso pakkaus. | Sista förbrukningsdag: Se förpackningen.



Valmistaja | Tillverkare:

JedX Medcare, Köysikuja 1
01640 Vantaa, FINLAND
+358 20 741 5180 | www.jedx.fi

Ilmoitettu laitos | Anmält organ: 2841

MNA LABORATORIES IND.TRADE.CO.LTD
Küçükbakkalköy Mah. Yenidoğan Cad.NO:21
Ataşehir/İstanbul | +90 216 574 07 08



CE 2841
EN149:2001+A1:2009



Hengityssuojain FFP2 NR | Andningsskydd FFP2 NR
TYPE IIR Lääkinnällinen suu- ja nenäsuojain |
TYP IIR Mediciniska munskydd
UDI-DI: 06429810965295

Mukava nenäpidike | Med en bekväm näsklämma
Taitettava | Vikbar
Ohje | Instruktion 01/2024
Tuotenumero | Produktnummer: 3614 PW



Tuotenimi | Produktnamn: JedX 3614 W FT HLPV. **Pakkausseloste |**

Produktinformation: Fish type, 21 cm x 8,7 cm x 1 cm, 1 kpl / pss | 1 st / påse.

Valmistusmateriaalit | Material: Spunbond NW, Meltblown NW **Suodatus:** kiinteät ja nestemäiset hiukkaset; öljy, pöly, siitepöly, virus, bakteeri ja pisara. | **Filtering:** fasta och flytande partiklar; olje, damm, pollen, virus, bakteriell och droppar.

Suodatusstandardi | Filteringsstandard: EN149:2001+A1:2009, FFP2 NR, PFE ≥ 94 %; EN 14683:2009+AC:2019, TYPE IIR, BFE ≥ 98 %. Vaatimustenmukaisuusvakuutukset löytyvät www.jedx.fi | Försäkran om överensstämmelse finns på www.jedx.fi.

Käyttöohje (FI) | Instruktioner (SE)

1. Poista hengityssuojain pakkauksesta ja aseta se kämmenellesi siten, että nenätiiviste on päällimmäisen osan alareunassa ja kuminauhat roikkuvat alaspäin. | Ta bort andningsskyddet från förpackningen och placera det i handflatan med nästätningen längst ner på toppen och elastiska banden som hänger nedåt. **2.** Avaa suojain ja aseta se kasvoillesi siten, että nenätiiviste tulee nenällesi ja alaosa leuallesi. | Öppna andningsskyddet och placera det på ansiktet så att nästätningen kommer på näsan och den nedre delen till hakan. **3.** Pidä suojain paikalla ja vedä molemmat kuminauhat pään yli pään taakse. | Håll andningsskyddet på plats och dra båda elastiska banden över huvudet bakom huvudet. **4.** Aseta kuminauhat siten, että ylempi asettuu pääläen takaosaan korvien yläpuolelle ja alempi takaraivon alaosaan korvien alapuolelle. Tarkista, että suojain istuu hyvin kasvoillasi. | Placera elastiska banden så att den övre sätter sig på baksidan av huvudet ovanför öronen och den nedre längst ner på baksidan av huvudet på under av öronen. Kontrollera att skyddet passar bra i ansiktet. **5.** Muotoile ja paina nenätiiviste tiiviiksi molempia käsiä käyttäen. | Forma och tryck nästätningen tätt med båda händerna. **6.** Tarkista vielä, että suojain on varmasti tiivis eikä vuoda reunoilta tai nenätiivisteen kohdalta. Jos huomaat vuotoja, tarkista suojaimen istuvuus ja muotoile nenätiiviste uudelleen. Jos et saa suojainta tiiviiksi, ÄLÄ KÄYTÄ SUOJAINTA. | Kontrollera att skyddet är säkert och inte läcker från kanterna eller vid nästätningen. Om du märker läckor, kontrollera att skyddet är väl i ansiktet och omforma nästätningen. Om skyddet inte är tätt, ANVÄND INTE SKYDDET.

Tuotteen käyttötarkoitus lääkinällisenä laitteena on vähentää käyttäjästään muille henkilöille siirtyvien haitallisten partikkeleiden ja pisaroiden siirtymistä. | Syftet med produkten som medicinteknisk produkt är att minska överföringen av skadliga partiklar och droppar från användaren till andra personer.

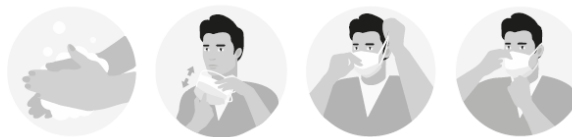
Tuote on tarkoitettu terveydenhuollon henkilöstölle, potilaille ja terveydenhuollon toimipaikoissa vieraileville. Tuotetta voidaan käyttää myös yksityisesti aina kun halutaan vähentää muille henkilöille hengitysilman mukana siirtyvää altistusta haitallisille partikkeleille. Tuotestandardin EN 14683:2019 mukaisesti tuotteita voidaan myös käyttää infektioriskin vähentämiseen epidemioiden ja pandemioiden aikana. | Produkten är avsedd för vårdpersonal, patienter och besökare på vårdinrättningar. Produkten kan även användas privat när du vill minska andra människors exponering för skadliga partiklar som överförs med andningsluften. I enlighet med produktstandarden EN 14683:2019 kan produkterna även användas för att minska infektionsrisken vid epidemier och pandemier.

Huomioitavaa (FI) | Obs (SE)

1. Aseta suojain kasvoillesi kuvan ohjeiden mukaisesti ja tarkista hengittämällä syvään, että suojain ei vuoda reunoilta. Jos suojain vuotaa aseta suojain paremmin kasvoillesi. Jos et saa suojainta istumaan kasvoillasi, et pysty suojautumaan tällä suojaimella ilman epäpuhtauksilta. | Placera masken enligt instruktionerna på bilden och kontrollera att masken är i enlighet med ansiktet. **2.** Älä käytä rikkiäistä suojainta, vaihda aina uusi suojain. | Använd inte en trasig mask, byt ut till en ny mask. **3.** Kun käytät suojainta, pysy poissa avotulen läheltä suojaimen palamisen tai muotoutumisen estämiseksi. | När du bär en mask, håll dig borta från eld för att undvika materialförbränning eller maskdeformation. **4.** Mikäli joudut poistamaan suojaimen käytön aikana, vältä kosketusta suojaimen ulkopinnan kanssa tartuntojen ehkäisemiseksi. | Om masken behövs at av under användning, se till att du inte rör masken på utsidan för att förhindra infektioner. **5.** Suojain on kertakäyttöinen ja sitä ei voi uudelleen käyttää. | Detta är en engångsmask, använd inte återanvändbar. **6.** Kun poistat suojaimen, taittele se ja sido kiinnityskuminauhoilla. | När du kastar masken, vik den och bind ihop med elastiska öröbanden.

Varoitus (FI) | Varning (SE)

Suojain suodattaa ohjeen mukaiset epäpuhtaudet. Tuote ei suojaakaan kaasulta, höyryiltä ja hapenpuutteelta. Vääränlainen käyttö voi aiheuttaa sairauksia tai jopa kuoleman. | Masken kan filtrera vissa föroreningar. Produkten skyddar inte gaser, ångor och brist på syre. Inkorrekt användning kan orsaka sjukdom eller till och med dödsfall. Maksimi käyttöaika 8 h. | Maximal användningstid 8 h. Säilyvyys oikein säilytettynä 5 v tuotantopäivästä. | Hållbarhet 5 år från produktiondagen. Säilytys hyvässä ilmanvaihdossa, kuivassa (RH 0...80 %, -30...+40 °C), auringonvalolta suojattuna. | Lagring i väl ventilerad, torr (RH 0...80 %, -30...+40 °C), skyddad från solljus. Viimeinen käyttöpäivä: Katso pakkaus. | Sista förbrukningsdag: Se förpackningen.

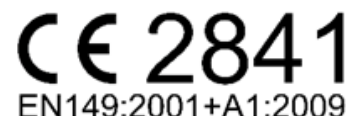


Valmistaja | Tillverkare:

JedX Medcare, Köysikuja 1
01640 Vantaa, FINLAND
+358 20 741 5180 | www.jedx.fi

Ilmoitettu laitos | Anmält organ: 2841

MNA LABORATORIES IND.TRADE.CO.LTD
Küçükbakkalköy Mah. Yenidoğan Cad.NO:21
Ataşehir/İstanbul | +90 216 574 07 08



EN149:2001+A1:2009